

GEMEINDE GSIES
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VALLE DI CASIES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHRZEIT - ORE

20.02.2024

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato
Bürgermeister - Sindaco	Paul SCHWINGSHACKL		
Vizebürgermeister - Vicesindaco	Michael TASCHLER		
Gemeindereferent - Assessore	Andreas PRAMSTRALLER		
Gemeindereferentin - Assessore	Katja SCHUSTER		

Schriftführer: die Gemeindesekretärin Frau

Segretario: la Segretaria comunale Signora

Kathrin GUTWENGER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Paul SCHWINGSHACKL

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Versicherungen/Gemeindebauhof - Austausch der beschädigten Frontscheibe des gemeindeeigenen Fahrzeuges VW Transporter - Annahme und Liquidierung der angefallenen Kosten an die Firma Doctor Glass Group GmbH aus Mailand (MI)

Assicurazioni/cantiere Comunale - Sostituzione del parabrezza danneggiato del veicolo comunale VW Transporter - Approvazione e liquidazione dei costi sostenuti alla ditta Doctor Glass Group S.r.l. di Milano (MI)

X	unverzüglich vollstreckbar immediatamente eseguibile
---	---

Betreff: Versicherungen/Gemeindebauhof - Austausch der beschädigten Frontscheibe des gemeindeeigenen Fahrzeuges VW Transporter - Annahme und Liquidierung der angefallenen Kosten an die Firma Doctor Glass Group GmbH aus Mailand (MI)

Vorausgeschickt, dass die Frontscheibe des gemeindeeigenen Fahrzeuges VW Transporter im Zuge der Schneeräumung im Bauhof beschädigt wurde und ausgetauscht werden muss;

- dass die Schadensmeldung dem Versicherungsbroker Assiconsult GmbH weitergeleitet wurde;
- dass in Absprache mit der Versicherungsgesellschaft, ein Angebot für die Austauscharbeiten der Windschutzscheibe von der spezialisierten Firma Doctor Glass Group GmbH eingeholt wurde;
- dass laut Voranschlag sich die Kosten auf 479,84 Euro (zzgl. 22% MwSt.) belaufen, wovon die MwSt.-Grundlage direkt von der Versicherung beglichen wird und die MwSt. split payment von der Gemeinde bezahlt und vom Versicherungsbroker Assiconsult GmbH an die Gemeinde rückvergütet wird.

Darauf hingewiesen, dass gemäß Art. 26, Abs. 1, Buchstabe b) des L.G. 16/2015, für Lieferungen und Dienstleistungen deren Auftragswert weniger als 140.000,00 Euro beträgt, die Direktvergabe auch ohne Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern erfolgen kann;

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 16 vom 17.12.2015, i.g.F. sowie des G.v.D. Nr. 36 vom 31.03.2023, betreffend die Bestimmungen über die öffentlichen Auftragsvergaben;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument 2024-2026 (DUP) und in den Haushaltsvoranschlag 2024, genehmigt mit Gemeinderatsbeschlüssen Nr. 47 und Nr. 48 vom 19.12.2023, rechtskräftig;

Nach Einsichtnahme in die folgenden Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

Oggetto: Assicurazioni/cantiere Comunale - Sostituzione del parabrezza danneggiato del veicolo comunale VW Transporter - Approvazione e liquidazione dei costi sostenuti alla ditta Doctor Glass Group S.r.l. di Milano (MI)

Premesso che il parabrezza del veicolo comunale VW Transporter è stato danneggiato durante lavori di sgombero neve nel cantiere comunale e deve essere sostituito;

- che è stata trasmessa la denuncia di sinistro all'intermediario assicurativo Assiconsult S.r.l.;
- che a fronte degli accordi presi con la compagnia di assicurazione, è stato richiesto un preventivo per la sostituzione della parabrezza alla ditta specializzata Doctor Glass Group S.r.l.;
- che secondo il preventivo, i costi ammontano a 479,84 euro (più IVA al 22%), di cui la base IVA è pagata direttamente dall'assicurazione e lo split payment dell'IVA verrà pagato direttamente dal Comune e rimborsato dal broker assicurativo Assiconsult S.r.l. al Comune.

Fatto presente che ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera b) della L.P. 16/2015 per forniture e servizi di importo inferiore a Euro 140.000,00, l'affidamento diretto è possibile anche senza consultazione di più operatori economici;

Preso visione della legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, e successive modifiche nonché del D.lgs. n. 36 del 31.03.2023, relativi alle disposizioni sugli appalti pubblici;

Visto il documento unico di programmazione 2024-2026 ed il bilancio di previsione 2024, approvati rispettivamente con deliberazioni del Consiglio comunale n. 47 e n. 48 del 19.12.2023, già esecutive;

Visto i seguenti pareri ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2:

hinsichtlich der fachlichen Ordnungsmäßigkeit:	in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa:
Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes <i>Kathrin Gutwenger</i> , am 19.02.2024, Prot.Nr. 0001377 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. mBG70YUVt07puGhETGNqh4h+q9eqf2htUTthGEMBDi4=;	Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio <i>Kathrin Gutwenger</i> , in data 19.02.2024, n. prot. 0001377 con impronta digitale n. mBG70YUVt07puGhETGNqh4h+q9eqf2htUTthGEMBDi4=;
hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit:	in ordine alla regolarità contabile:
Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes <i>Werner Burger</i> , am 07.02.2024, Prot.Nr. 0001147 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. ZAf0L60rRFx6lIEbH-FU9WIYnDjQ28SPCeRyTqWCLuIA=;	Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio <i>Werner Burger</i> , in data 07.02.2024, n. prot. 0001147 con impronta digitale n. ZAf0L60rRFx6lIEbH-FU9WIYnDjQ28SPCeRyTqWCLuIA=;
In die geltende Gemeindeordnung und in die Satzung dieser Gemeinde wurde Einsicht genommen;	Visto l'Ordinamento dei Comuni vigente e lo statuto di questo Comune;
beschließt	la Giunta comunale

der Gemeindeausschuss

einstimmig,

1. die Firma Doctor Glass Group GmbH mit Sitz in Mailand (MI), Caldera-Straße Nr. 21, MwSt.-Nr. 13295980158 und St.Nr. 01228140339, mit dem Austausch der beschädigten Frontscheibe beim Gemeindefahrzeug VW Transporter, zu beauftragen und zwar zum Preis von 479,84 Euro (zzgl. 22% MwSt.);
2. festzuhalten, dass die MwSt.-Grundlage in Höhe von 479,84 Euro direkt von der Versicherung beglichen wird;
3. die Ausgabe der MwSt. in Höhe von **105,56 Euro** gemäß nachstehender Übersicht zu verpflichten:

<i>Verpflichtung Nr. / Jahr impegno n. / anno</i>	<i>Kapitel / Artikel capitolo / articolo</i>	<i>Kompetenzjahr / anno di competenza</i>	<i>Betrag importo</i>
66/2024	10051.03.20900	2024	105,56 €

4. festzuhalten, dass der Betrag der MwSt. vom Versicherungsbroker Assiconsult GmbH an die Gemeinde rückvergütet wird;
5. Der für die obengenannten Leistungen geschuldete Betrag wird im Sinne des Gesetzes vom 10.08.2010, Nr. 136 mittels Bankgutschrift auf das zweckgebundene K/K überwiesen.
6. Dieser Beschluss wird mit einer weiteren Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikels 183 Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, für unverzüglich vollstreckbar erklärt, damit die Rechnung unverzüglich bezahlt werden kann.

delibera

unanimemente

1. di incaricare la ditta Doctor Glass Group S.r.l. con sede a Milano (MI), Via Caldera n. 21, part. IVA 13295980158 e cod.fisc. 01228140339, con la sostituzione del parabrezza danneggiato del veicolo comunale VW Transporter, al prezzo di Euro 479,84 (più 22% IVA);
2. Di dare atto, che la base IVA nell'ammontare di Euro 479,84 verrà pagata direttamente dall'assicurazione;
3. di impegnare la spesa dell'IVA di **Euro 105,56** come risulta dal seguente prospetto:

4. di dare atto, che l'importo per la base IVA e rimborsato dal broker assicurativo Assiconsult S.r.l. al Comune;
5. L'importo dovuto per le prestazioni sopra citate sarà versato tramite bonifico bancario sui conto correnti dedicati, ai sensi della Legge 10/08/2010, n. 136.
6. Si dichiara, con ulteriore votazione unanimemente espressa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, affinché le fattura possa essere liquidata al più presto.

(KG/KA)

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende
Il Presidente

Paul SCHWINGSHACKL



Letto, confermato e sottoscritto

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale

Kathrin GUTWENGER

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung an der Amtstafel der Gemeinde Einspruch an den Gemeindevausschuss einbringen. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann Rekurs beim Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - eingereicht werden.

Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Gsies im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.

Der gegenständliche Beschluss wird für 10 aufeinanderfolgende Tage vom 22.02.2024 an der digitalen Amtstafel dieser Gemeinde veröffentlicht.

Avverso la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data della sua esecutività può essere presentato ricorso presso il tribunale amministrativo regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune di Valle di Casies ai sensi dell'art 22 del CAD.

La presente delibera viene pubblicata per 10 giorni consecutivi dal 22.02.2024 all'Albo Pretorio digitale di questo comune.